

Petites Nouvelles D'un Peu Partout

TAUX SPECIAUX POUR LES ELEVES

Québec, 29. — Les démarches faites pour obtenir des prix réduits sur les chemins de fer, à l'époque des vacances, en faveur des professeurs et des élèves ont été couronnées de succès. Dès la fête de l'Armistice, des taux spéciaux seront en vigueur.

M. Manion a déclaré que les réductions sont excellentes. Elles seront valables dans tous les endroits du Canada à l'époque des vacances. Le tarif spécial sera d'un passage et un quart de première pour le trajet, c'est-à-dire que, pour le retour, les professeurs et élèves n'auront qu'à payer le quart d'un billet.

FEN C.-H. PETERS DE ST-JEAN, N.B.

Charles-H. Peters, de la maison Baird & Peters de St-Jean, épiciers en gros qui avaient autrefois un entrepôt à Edmundston, est mort après avoir été malade une semaine. Il y a quelques années, M. Peters s'était gravement blessé dans un accident et il n'avait jamais recouvré complètement la santé. C'était un homme bien connu dans toute la province du Nouveau-Brunswick.

IL SE RETIRERAIT

Londres, 29. — Des amis intimes de M. Ramsay MacDonald disent que le premier ministre a décidé de se retirer à une élection générale devient inévitable cet automne. Il a l'intention de continuer à diriger le gouvernement d'union nationale, mais si ce gouvernement sans couleur politique ne reçoit pas l'appui de tous les partis, il retournera de se mettre à la tête d'un parti politique pour en appeler au peuple.

MGR BELIVEAU

Winnipeg. — Son Excellence Mgr l'archevêque continue à prendre de mieux en mieux, malgré la lenteur du progrès. Il a recouvert la mémoire des faits passés, reconnaît les visages connus. Il a encore de la difficulté à retrouver ses mots, mais même là il a fait des progrès constants.

CINQ MILLIONS DE CHOMEURS AUX E.-U.

Washington, 28. — Wm Green, président de la Fédération des chômeurs du travail, a estimé hier à 5,000,000 le nombre des chômeurs aux Etats-Unis, et à sept millions leur effectif pour l'hiver qui vient.

Le monde officiel continue à ne rien dire des diminutions de salaire annoncées cette semaine. On sait, cependant, que l'opinion n'y est pas unanime sur l'avis de ces diminutions. Le président Hoover surveille de près la situation, mais on dit que l'Union Bleue n'est pas prête à agir tout de suite.

LE PERE DE RUDY VALLEE VICTIME D'UN ACCIDENT D'AUTO

Portland, Me., 27. — M. Charles A. Vallee, de Westbrook, Me., père de Rudy Vallee, et Prosper Lenneville, beau-frère de Rudy ont échappé à de graves blessures ces jours derniers lorsque l'automobile dans laquelle ils étaient à été heurtée de côté par une autre automobile conduite par M. Edward Kroot, de Brighton.

DECEDE SUBITEMENT

Halifax, 27. — L'hon. Frank Stanfield, lieutenant-gouverneur de la Nouvelle-Ecosse, a été trouvé mort dans son lit, dimanche matin. Il était entré en fonctions le 3 décembre 1930, succédant à l'hon. J.-C. Tory.

L'hon. M. Stanfield était apparemment en excellente santé, samedi soir. Il causa avec d'anciens associés en affaires. Il est le frère du sénateur John Stanfield.

C'est le troisième lieutenant-gouverneur de la Nouvelle-Ecosse qui meurt en office.

En attendant la nomination d'un nouveau lieutenant-gouverneur nul ne pourra faire l'interim, le juge en chef de la province n'étant autorisé à remplir cette fonction qu'en l'absence temporaire du lieutenant-gouverneur.

EINSTEIN IRA AUX E.-U.

Berlin, 30. — Le professeur Albert Einstein et sa femme retournent pour un passage pour les Etats-Unis. Le professeur continuera les études qu'il a commencées l'année dernière à l'observatoire du mont Wilson, en Californie.

ECHAUFFUREE A WINNIPEG

Winnipeg, 30. — Sept hommes ont été arrêtés et plusieurs ont été blessés au cours d'un combat entre policiers et sans travail autour de l'hôtel de ville. Il y a quelques heures, trois policiers ont été assassinés.

Le conseil municipal a causé l'affaire en refusant de recevoir une délégation de l'Unemployed Workers Association.

REMERCIEMENTS

Mesdemoiselles Flavie et Marie Bourquin de Ste-Anne du Madawaska ont désiré remercier tous ceux qui leur ont témoigné de la sympathie à l'occasion de la mort de leur père bien-aimé, M. Joseph P. Bourquin, parti par affranchissement de messes, bouquets spirituels, messages de condoléances, offrandes de sympathies, visites ou assistance aux funérailles. A tous, un cordial merci.

La famille John J. Dalgie remercie très sincèrement toutes les personnes qui lui ont témoigné de la sympathie à l'occasion de la mort de Mme Frank Lynch, par offrandes de messes, bouquets spirituels, sincères sympathies, visites et assistance aux funérailles. A tous un cordial merci.

LE MADAWASKA

CINQ SOUS LE NUMERO EDMUNDSTON, N.-B., 1er OCTOBRE, 1931. DIX-HUITIEME ANNEE No. 41

Des felicitations a notre ville pour le nombre de ses enfants

DEUIL EN N.-E.

L'hon. Frank Stanfield, lieutenant-gouverneur de la Nouvelle-Ecosse, qui est décédé subitement dimanche matin. Il est le troisième lieutenant-gouverneur de la N.-E. qui meurt en office.

CES SUGGESTIONS SONT MISES A EFFET

Le comité de Madawaska recouvrera la somme de \$2,000 d'argent consacré à des routes de colonisation par le ministère provincial des Travaux Publics.

POUR LA COLONISATION DES ENVIRONS DE ST-JACQUES

Une partie du programme suggéré par l'hon. M. E. Michaud, député de Madawaska à la Législature provinciale que nous commentons aujourd'hui en éditorial sera mis à exécution.

Son Excellence le Comte de Bessborough fait à Edmundston le premier arrêt dans une tournée officielle à travers les provinces maritimes. — Imposante réception. — Les présentations. — Une escorte magnifique, de la gare à l'Ecole publique.

NOTRE HOTE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

\$75,000 D'ASSURANCES EN TRENTA JOURS

C'est le résultat de la campagne que la Société L'Assomption a tenu à travers les provinces maritimes. — Objectif de \$75,000 atteint.

IL A RESIGNE

Lord Byng de Vimy, ancien gouverneur-général du Canada, qui vient de résigner comme chef de la police métropolitaine de Londres, poste qu'il occupait depuis 1928.

LES SALAIRES REDUITS SUR NOS RESEAUX

Le C. P. R. et le C. N. R. diminueront les salaires des employés du trafic.

LE GOUVERNEUR S'ARRETE A SAINT-BASILE

A la demande du curé, le groupe vice-royal fait un stage de dix minutes en cette paroisse. — Touchante démonstration des enfants.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE GOUVERNEUR S'ARRETE A SAINT-BASILE

A la demande du curé, le groupe vice-royal fait un stage de dix minutes en cette paroisse. — Touchante démonstration des enfants.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE GOUVERNEUR S'ARRETE A SAINT-BASILE

A la demande du curé, le groupe vice-royal fait un stage de dix minutes en cette paroisse. — Touchante démonstration des enfants.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE GOUVERNEUR S'ARRETE A SAINT-BASILE

A la demande du curé, le groupe vice-royal fait un stage de dix minutes en cette paroisse. — Touchante démonstration des enfants.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE GOUVERNEUR S'ARRETE A SAINT-BASILE

A la demande du curé, le groupe vice-royal fait un stage de dix minutes en cette paroisse. — Touchante démonstration des enfants.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE GOUVERNEUR S'ARRETE A SAINT-BASILE

A la demande du curé, le groupe vice-royal fait un stage de dix minutes en cette paroisse. — Touchante démonstration des enfants.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE GOUVERNEUR S'ARRETE A SAINT-BASILE

A la demande du curé, le groupe vice-royal fait un stage de dix minutes en cette paroisse. — Touchante démonstration des enfants.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE GOUVERNEUR S'ARRETE A SAINT-BASILE

A la demande du curé, le groupe vice-royal fait un stage de dix minutes en cette paroisse. — Touchante démonstration des enfants.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.

LE MAIRE

Le Comte de Bessborough, en son passage officiel de gouverneur-général, a été reçu à l'hôtel de ville par le maire et les citoyens de la ville d'Edmundston.